

# *INTERNATIONAL LAW*

## REVISTA COLOMBIANA DE DERECHO INTERNACIONAL

Nº 11  
MAYO 2008



Pontificia Universidad  
**JAVERIANA**  
Bogotá

Facultad de Ciencias Jurídicas

Página web: <http://www.javeriana.edu.co/internationallaw>

Int. Law: Rev. Colomb. Derecho Int.	Bogotá Colombia	Nº 11	pp. 13-364	Mayo	2008	ISSN 1692-8156
-------------------------------------------	--------------------	-------	------------	------	------	----------------

INTERNATIONAL LAW  
REVISTA COLOMBIANA  
DE DERECHO INTERNACIONAL  
Es una publicación de la Facultad  
de Ciencias Jurídicas de la  
Pontificia Universidad Javeriana – Bogotá.

*Objetivo*

Presentar ante la comunidad académica resultados de investigación y artículos de reflexión de las diferentes especialidades del derecho internacional. Reseñar libros, decisiones y eventos de relevancia jurídica internacional.

*Cobertura temática*

Derecho internacional en todas sus especialidades

*Público al que se dirige*

Juristas internacionalistas, investigadores, académicos, estudiantes, relacionistas internacionales, politólogos, y en general estudiosos de las ciencias sociales

*Periodicidad*

Semestral

*Director de la Revista*

LUIS FERNANDO ÁLVAREZ LONDOÑO, S.J.

*Editora*

DIANA CAROLINA OLARTE BÁCARES

*Coeditor*

JULIÁN DANIEL LÓPEZ MURCIA

*Coordinador Editorial*

JAVIER CELIS GÓMEZ  
Bibliotecólogo

*Comité de Fundadores*

JAVIER CORTÁZAR MORA  
Manrique & Asociados Abogados

MARÍA CLARA LOZANO ORTIZ DE ZÁRATE  
Lozano & Asociados

EDUARDO MANTILLA SERRANO  
M&M Trade and Law

*Comité Editorial*

LINA MARCELA ESCOBAR MARTÍNEZ  
Pontificia Universidad Javeriana

ÓSCAR GUARDIOLA RIVERA  
Universidad de Londres

MATTHIAS HERDEGEN  
Universidad de Bonn

MARÍA CARMELINA LONDOÑO LÁZARO  
Universidad de La Sabana

DIEGO EDUARDO LÓPEZ MEDINA  
Universidad de los Andes

JORGE OVIEDO ALBÁN  
Universidad de La Sabana

RAFAEL ARTURO PRIETO SANJUÁN  
Pontificia Universidad Javeriana

ROBERTO CARLOS VIDAL LÓPEZ  
Pontificia Universidad Javeriana

*Comité Científico*

HERVÉ ASCENCIO  
Universidad Phanthéon-Sorbonne Paris I  
(Francia)

DAVID BOYLE  
Sociedad Francesa para el Derecho Internacional (Francia)

LUIGI CONDORELLI  
Universidad de Florencia  
(Italia)

PIERRE-MARIE DUPUY  
Universidad Phanthéon-Assas Paris II  
(Francia)  
Instituto Universitario de Altos Estudios Internacionales y del desarrollo  
(Ginebra)

CHARLES GUSTAFSON  
Georgetown University Law Center  
(Estados Unidos)

DAVID KENNEDY  
Universidad de Harvard  
(Estados Unidos)

RAFAEL NIETO NAVIA  
Ex Juez Corte Interamericana de Derechos Humanos,  
Tribunal Penal Internacional para la Antigua Yugoslavia

PAVEL ŠTURMA  
Universidad Karlova en Praga  
(República Checa)  
EDUARDO VALENCIA OSPINA  
Comisión de Derecho Internacional de las  
Naciones Unidas

*Colaboran en este número*

*Artículos*

CARLOS PABLO MÁRQUEZ ESCOBAR  
TATIANA LÓPEZ ROMERO  
GABRIEL EUGENIO ANDRÉS  
LORENA RINCÓN EIZIAGA  
JUANA INÉS ACOSTA LÓPEZ  
ÁLVARO FRANCISCO AMAYA VILLARREAL  
JAVIER G. RINCÓN SALCEDO

*Sección Desarrollos Recientes*

JORGE E. VIÑUALES

*Sección Bibliográfica*

ANDRÉS TÉLLEZ NÚÑEZ

*Índice Analítico (N° 1-10)*

RAFAEL A. PRIETO SANJUÁN

*Editorial*

PONTIFICIA UNIVERSIDAD JAVERIANA

*Diseño de carátula y diagramación*

ALEJANDRO LUGO SILVA

*Corrección de estilo*

Santiago Perea Latorre

*Autoedición e impresión*

Fundación Cultural Javeriana de Artes Gráficas  
JAVEGRAF  
PBX: 416 16 00  
Bogotá, Colombia

*Número de ejemplares*

300

*Depósito legal*

Para sus contribuciones, suscripciones o  
canjes dirigirse a:  
Pontificia Universidad Javeriana  
Facultad de Ciencias Jurídicas  
Departamento de Derecho Económico  
Calle 40 # 6-23 piso 6°  
Edificio Gabriel Giraldo, S.J.  
Tel.: 320 83 20 exts.: 5202 – 5213

*Admitida en*

- Índice de Publicaciones Seriadas, Científicas y Tecnológicas Colombianas. Publindex, Colciencias. Categoría B
- Índice, Catálogo y Directorio de Latindex
- Citas Latinoamericanas en Ciencias Sociales y Humanidades (Clase)
- Dialnet: Portal de Difusión de la Producción Científica Hispana. Universidad de La Rioja
- Redalyc: Red de Revistas Científicas de América Latina, El Caribe, España y Portugal-Universidad Autónoma del Estado de México.
- Ebsco Host: Fuente Académica
- Peace Palace Library (La Haya)

*Página web*

<http://www.javeriana.edu.co/internationallaw>

*Correo electrónico*

[internationallaw@javeriana.edu.co](mailto:internationallaw@javeriana.edu.co)

© Derechos Reservados

El contenido de los artículos es de exclusiva responsabilidad de los autores.  
Los textos pueden reproducirse total o parcialmente citando la fuente.

ISSN-1692-8156 versión impresa

ISSN 2011-1703 versión electrónica



**INTERNATIONAL LAW  
REVISTA COLOMBIANA  
DE DERECHO INTERNACIONAL**

**Facultad de Ciencias Jurídicas**

Nº 11

Mayo 2008

---

TABLA DE CONTENIDO

*Editorial* ..... 9

DIANA CAROLINA OLARTE-BÁCARES

ARTÍCULOS

Expropiación mediante regulación: inversión extranjera, tratados de promoción de inversión y el poder de policía de la Administración  
*Expropriation and Regulation: Foreign Investment, Investment Treaties and Police Powers* ..... 13

CARLOS PABLO MÁRQUEZ-ESCOBAR

La propiedad intelectual y la protección de inversiones extranjeras: el caso colombiano

*Intellectual Property and the Protection of Foreign Investments: The Colombian Case* ..... 69

TATIANA LÓPEZ-ROMERO

The International Atomic Energy Agency's Safeguards System  
*El sistema de salvaguardias del Organismo Internacional de Energía Atómica* ..... 87

GABRIEL EUGENIO-ANDRÉS

Int. Law: Rev. Colomb. Derecho Int.	Bogotá Colombia	Nº 11	pp. 13-248	Mayo	2008	ISSN 1692-8156
-------------------------------------------	--------------------	-------	------------	------	------	----------------

Human Rights in the European Union. Conflict between the Luxembourg and Strasbourg Courts regarding Interpretation of Article 8 of the European Convention on Human Rights

*Derechos Humanos en la Unión Europea. Conflicto entre las cortes de Luxemburgo y Estrasburgo en la interpretación del artículo 8 de la Convención Europea sobre Derechos Humanos..... 119*

LORENA RINCÓN-EIZAGA

Aportes para la garantía del equilibrio procesal en el Sistema Interamericano de Protección de Derechos Humanos: la acumulación de etapas y las garantías procesales

*Contribute for the Guarantee of the Procedural Balance at the Inter-american Human Rights System: The Accumulation of the Procedural Stages and the Procedural Guarantees ..... 155*

JUANA INÉS ACOSTA-LÓPEZ

ÁLVARO FRANCISCO AMAYA-VILLARREAL

La noción de servicio de interés general: un elemento jurídico de base para la construcción de un derecho global

*The Notion of Services of General Interest: A Base Element for the Construction of a Global Law..... 203*

JAVIER G. RINCÓN-SALCEDO

## DESARROLLOS RECIENTES

Reflexiones sobre la reparación de daños en el derecho de las inversiones internacionales contemporáneas

*Some Thoughts on the Reparation of Damages in Contemporary International Investment Law ..... 225*

JORGE E. VIÑUALES

## SECCIÓN BIBLIOGRÁFICA

Sovereignty, the WTO, and Changing Fundamentals of International Law. By John H. Jackson

*Soberanía, organización mundial del comercio y principios cambiantes del derecho internacional. Por John H. Jackson..... 239*

ANDRÉS TÉLLEZ-NÚÑEZ

## ÍNDICE ANALÍTICO

International law. Revista Colombiana de Derecho Internacional  
No. 1-10 (2003-2007) .....249

Índice general

Índice temático

Índice de autores

Índice idiomático

RAFAEL A. PRIETO-SANJUÁN

Normas de publicación .....341

Publication Guidelines.....347